

539187-2026 - Verseny

Bulgária – Járművek és azokkal kapcsolatos berendezések javítása, karbantartása és járulékos szolgáltatása – „Следгаранционно сервизно и техническо обслужване, профилактика, диагностика и ремонт на моторни превозните средства (в т.ч. мотоциклети, автомобили, микробуси, камиони, самосвали, каросерии, ремаркета и полуремаркета), собственост на „ЮЦДП“, гр. Смолян - ТП „ДГС Ардино“, включително доставка на резервни части и консумативи“

OJ S 148/2026 04/08/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok - Változtatásról szóló hirdetmény
Szolgáltatásmegrendelés - Árbeszerzés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: ТЕРИТОРИАЛНО ПОДЕЛЕНИЕ - ДЪРЖАВНО ГОРСКО СТОПАНСТВО АРДИНО

E-mail-cím: dgsardino@ucdp-smolian.com

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Közjogi intézmény

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: „Следгаранционно сервизно и техническо обслужване, профилактика, диагностика и ремонт на моторни превозните средства (в т.ч. мотоциклети, автомобили, микробуси, камиони, самосвали, каросерии, ремаркета и полуремаркета), собственост на „ЮЦДП“, гр. Смолян - ТП „ДГС Ардино“, включително доставка на резервни части и консумативи“

Leírás: Услугата включва извършване на техническо обслужване и ремонт на моторни превозни средства, както следва - сервизно обслужване в пълен обем и периодичност, съгласно предписанията на производителя на съответната марка моторно превозно средство; следгаранционно сервизно и техническо обслужване, профилактика, диагностика, компютърна диагностика, текущ и основен ремонт, автотенекеджийски и автобояджийски услуги, включително доставка и подмяна на авточасти, детайли, материали и консумативи за моторни превозни средства.

Eljárásazonosító: 1505281c-54e7-454c-b2f2-56a9e90e8dff

Belső azonosító: 594058

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

A szerződés kiegészítő jellege: Árbeszerzés

Fő osztályozás (cpv): 50100000 Járművek és azokkal kapcsolatos berendezések javítása, karbantartása és járulékos szolgáltatása

2.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Кърджали (BG425)

Ország: Bulgária

2.1.3. Érték

A becsült érték h́́ea (́́afa) ń́elkűl: 8 180,67 EUR

2.1.4. Általános információk

További információk: На основание чл. 100, ал. 1 от ЗОП Възложителят прави промени в документацията за обществената поръчка, в описателния документ и в проекта на договора, които не въвеждат условия, които биха променили кръга на заинтересованите лица.

Jogalap:

2014/24/EU irányelv

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizáráásra forrása: Hirdetmény

Bűnszervezetben való részvétel: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Korrupció: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Csalás: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Terrorista bűncselekmény vagy terrorista tevékenységekkel összefüggő bűncselekmény: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Pénzmosás vagy terrorizmus finanszírozása: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Gyermekmunka és az emberkereskedelem más formái: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Az adófizetési kötelezettség megszegése: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

A társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettség megszegése: Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в

която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Környezetvédelmi jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Szociális jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Munkajogi kötelezettségek megszegése: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Közvetlen vagy közvetett részvétel a közbeszerzési eljárás előkészítésében: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Hamis nyilatkozattétel, információk visszatartása vagy a megkívánt iratok be nem mutatása, illetve bizalmas információk szerzése az eljárásról: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП) Ако прилагате незадължително основание по чл. 55, ал. 1, т. 5 от ЗОП, моля добавете съответно описание.

A tisztán nemzeti kizárási okokban meghatározott kötelezettségek megsértése: За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 91 от Закона за противодействие на корупцията сред лица, заемащи публични длъжности (ЗПКЛЗПД); с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки.

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: „Следгаранционно сервизно и техническо обслужване, профилактика, диагностика и ремонт на моторни превозните средства (в т.ч. мотоциклети, автомобили, микробуси, камиони, самосвали, каросерии, ремаркета и полуремаркета), собственост на „ЮЦДП“, гр. Смолян - ТП „ДГС Ардино“, включително доставка на резервни части и консумативи“

Leírás: Услугата включва извършване на техническо обслужване и ремонт на моторни превозни средства, както следва - сервизно обслужване в пълен обем и периодичност, съгласно предписанията на производителя на съответната марка моторно превозно средство; следгаранционно сервизно и техническо обслужване, профилактика, диагностика, компютърна диагностика, текущ и основен ремонт, автотенекеджийски и автобояджийски услуги, включително доставка и подмяна на авточасти, детайли, материали и консумативи за моторни превозни средства.
Belső azonosító: 594058

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

A szerződés kiegészítő jellege: Árubeszerzés

Fő osztályozás (cpv): 50100000 Járművek és azokkal kapcsolatos berendezések javítása, karbantartása és járulékos szolgáltatása

5.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Кърджали (BG425)

Ország: Bulgária

5.1.3. Becsült időtartam

Időtartam: 24 Hónapok

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 0

5.1.5. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 8 180,67 EUR

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

5.1.7. Stratégiai közbeszerzés

A stratégiai közbeszerzés célja: Nem stratégiai közbeszerzés

Zöld közbeszerzési kritériumok: Nincs zöld közbeszerzésre vonatkozó kritérium

5.1.8. Akadálymentesítési kritériumok

A fogyatékkal élő személyekre vonatkozó, akadálymentesítési kritériumok nincsenek beépítve, mivel a beszerzést nem fogják természetes személyek használni

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selekciós kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Eszközök, üzemek vagy technikai felszerelések

Kiválasztási kritérium leírása: 1. Участникът следва да разполага с минимум 1 (една) сервизна база за обслужване на леки, лекотоварни и товарни МПС, на разстояние не повече от 50 км от Административната сграда на ТП „ДГС Ардино“, намираща се в гр. Ардино, ул. „Републиканска“ № 7. 2. Сервизната база следва да бъде снабдена с необходимото техническо оборудване за изпълнение на поръчката, но не по-малко от: а) Работно място за компютърна диагностика на двигател оборудвано със стенд за електронна диагностика на повредите - 1 бр.; б) Работно място за ремонт на леки автомобили /подемник или хидравличен крик или канал/ -1 бр.; в) Работно място за

ремонт на лекотоварни и товарни автомобили /подемник или хидравличен крик или канал / - 1 бр.; г) Стенд за регулиране на преден и заден мост - 1 бр.; д) Стенд за регулиране на фарове - 1 бр.; е) Уред за дефектация и пълнене на автомобилни климатични инсталации - 1 бр.; ж) Диагностичен уред за диагностика и за отстраняване на натрупани компютърни грешки, включително софтуер към него за всички марки и модели автомобили, стопанисвани от ТП „ДГС Ардино“; з) Стенд за зареждане на акумулатори, стартерна количка.

Kritérium: Releváns oktatási és szakmai képesítések

Kiválasztási kritérium leírása: Изисква се от участника в процедурата да разполага с персонал с необходимата професионална компетентност за изпълнението на поръчката, а именно: - Сервизен работник – минимум 1 бр. с минимум 1 (една) година опит в областта на авторемонтни дейности

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Megnevezés: Обществената поръчка се възлага въз основа на икономически най-изгодната оферта. Избраният от възложителя критерий за оценка на офертите на участниците е „най-ниска цена“.

Leírás: Класирането на офертите се извършва по низходящ ред на получената комплексна оценка, като на първо място се класира офертата с най-висока оценка. Комисията прилага метода за оценка на всички оферти, отговарящи на критериите за подбор, съгласно посочената от възложителя Методика (Приложение № 2). Комплексна оценка (КО) = П1+П2+П3. Показател П1: Общият сбор на предложените единични цени за резервни части, аксесоари и консумативи, посочени в ценовото предложение, за всички марки автомобили - относителна тежест - 50. Показател П2: Предложената цена за положен труд за един астрономически час за извършване на ремонтни дейности и извършване на периодични технически прегледи и поддръжка - относителна тежест - 35. Показател П3 – Предложена търговска отстъпка от единичните цени за оригинални резервни части извън списъка, посочен в техническата спецификация - относителна тежест - 15.

Kategória az odaítélési szempont súlya: Сúlyozás (pontok, pontos)

Értékelési szempont száma: 50

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: болгър

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://app.eop.bg/today/594058>

Ad hoc kommunikációs csatorna:

Megnevezés: ЦАИС ЕОП

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://app.eop.bg/today/594058>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: болгър

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 18/08/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Nyári időszámítás szerinti kelet-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 6 Hónapok

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 19/08/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Nyári időszámítás szerinti kelet-európai idő

Hely: В системата

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

Elektronikus számlázás: Megengedett

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: nem

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek**Keretmegállapodás:**

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Комисия за защита на конкуренцията

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Съгласно чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП жалба срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията по обявената процедура може да се подава от всяко заинтересовано лице в 10-дневен срок от изтичане на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП.

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Комисия за защита на конкуренцията

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: ТЕРИТОРИАЛНО ПОДЕЛЕНИЕ - ДЪРЖАВНО ГОРСКО СТОПАНСТВО АРДИНО

Regisztrációs szám: 2016195800087

Postacím: ул. "Републиканска" № 7

Város: гр. Ардино

Irányítószám: 6750

Ország alegysége (NUTS): Кърджали (BG425)

Ország: Bulgária

Kapcsolattartó pont: Ертан Сейфитинов Еминов

E-mail-cím: dgsardino@ucdp-smolian.com

Telefonszám: +359 36514504

Internetcím: https://ucdp-smolian.com/?page_id=2&lang=bg

Az ajánlatkérő szervezet profilja: <https://app.eop.bg/buyer/18548>

E szervezet szerepei:

Vevő

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Комисия за защита на конкуренцията

Regisztrációs szám: 000698612

Postacím: бул. Витоша № 18

Város: София

Irányítószám: 1000

Ország alegysége (NUTS): София (столица) (BG411)

Ország: Bulgária

Kapcsolattartó pont: Комисия за защита на конкуренцията

E-mail-cím: delovodstvo@cpc.bg

Telefonszám: +359 29356113

Fax: +359 29807315

Internetcím: <http://www.cpc.bg>

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet

10. Változtatás

Az előző hirdetmény módosítandó változata

:

eeac784d-1dec-4bb9-8a8a-5f243d537251-01

A változtatás fő oka

:

Frissített információ

Leírás

:

V dokumentацията за участие в обществената поръчка в раздел III, т. 1.1 и т. 1.6 е премахнато изискването за представяне на нотариално заверено пълномощно, а в т. 1.3 е премахнато изискването документът за създаване на обединението да бъде с нотариална заверка на подписите. В раздел III, т. 2.4 е премахнато изброяването на документите, които определеният за изпълнител участник следва да представи преди сключване на договора. В раздел IV на техническата спецификация е предвидено, когато възникне необходимост от влагане на резервни части, неупоменати в техническа спецификация и ценовото предложение на изпълнителя, Изпълнителят изготвя писмена сервизна препоръка/оферта и я предоставя на Възложителя, който следва да я одобри или откаже. С изменението е предвидено, че възложителят одобрява или отказва офертата в срок до 3 работни дни от представянето ѝ. Предвидено е също така, че при сключване на договора избраният изпълнител предоставя на възложителя подписан списък с посочен/и сайт/сайтове на търговци от които закупуват необходимите авточасти или представя актуален каталог или актуална ценова листа на предлаганите резервни части на електронен носител. Промяната в проекта на договора е в чл. 5, ал. 3 и е свързана с промяната в техническата спецификация, а именно че Възложителят одобрява или отказва писмената оферта на Изпълнителя в срок до 3 работни дни от представянето ѝ.

10.1. Változtatás

Szakaszazonosító: LOT-0001

A közbeszerzési dokumentumokat ebben az időpontban módosították: 03/08/2026

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: c905abdc-d310-4aee-a09d-d2dff0683207 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 03/08/2026 13:20:00 (UTC+03:00) Nyári időszámítás szerinti kelet-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: bolgár

A hirdetmény közzétételi száma: 539187-2026

HL S kiadás száma: 148/2026

A közzététel dátuma: 04/08/2026